



PRÉFET COORDONNATEUR DE BASSIN RHÔNE-MÉDITERRANÉE

Lyon, le 23 JAN. 2015

Le Préfet

Monsieur le Ministre,

La mise en œuvre de la Directive européenne 2007/60/CE du 23 octobre 2007 relative à l'évaluation et la gestion des risques d'inondations dite « Directive Inondation », est assurée en France au travers des plans de gestion des risques d'inondation (PGRI). Dans le cadre de son élaboration pour la période 2016-2021, le bassin Rhône-Méditerranée organise une large consultation du public et des partenaires institutionnels depuis le 19 décembre 2014 sur le site www.rhone-mediterrane.eaufrance.fr.

Le projets de PGRI 2016-2021 sera amené à évoluer pour tenir compte de cette consultation avant son approbation définitive fin 2015.

Dans la mesure où nos deux pays partagent le bassin versant de la Roya, j'attacherais du prix à ce que vos observations éventuelles sur ces documents me parviennent d'ici avril 2015, de manière à ce que je puisse en faire part au Comité de bassin de juillet 2015.

Mes services et en particulier ceux de la Direction Régionale de l'Environnement, de l'Aménagement et du Logement de bassin à Lyon sont à votre disposition pour vous apporter les précisions que vous pourriez souhaiter.

Je vous prie de bien vouloir agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma haute considération.*et de mes sentiments les meilleurs*

Le Préfet
de la Région Rhône-Alpes
Prefet du Rhône
jean-françois carenco
Jean-François CARENCO

Monsieur le Ministre
Ministero dell' Ambiente e della Tutella del Territorio
Via Cristoforo Colombo, n 44
00147 Roma
ITALIE

Sous couvert de Madame l'Ambassadeur de France en Italie
Ambassade de France, Piazza Farnese 67 - 00186 Rome

Pièces jointes : Projet de PGRI (volume 1 et volume 2), rapport d'évaluation environnementale, avis de l'autorité environnementale.

Traduzione di cortesia

Egregio Signor Ministro,

Mi permetto di scrivereLe in merito alla Direttiva europea 2007/60, relativa alla valutazione ed alla gestione dei rischi da alluvioni. In Francia, l'attuazione della Direttiva è garantita dalla redazione dei cosiddetti "Piani di Gestione dei Rischi di Alluvioni" (*Plans de Gestion des Risques d'Inondation, PGRI*). Nell'ambito dell'elaborazione di un tale documento per il periodo 2016-2021 per il bacino del Rodano-Mediterraneo, è stata organizzata, dal 19 dicembre 2014, una consultazione pubblica su larga scala con i cittadini e i partner istituzionali a traverso il portale internet www.rhone-mediterranee.eaufrance.fr

Il progetto di PGRI 2016-2021 evolverà per tenere conto dei risultati di questa consultazione, in vista della sua approvazione definitiva alla fine del corrente anno. Il termine ultimo per la presentazione delle modifiche al progetto è previsto per il mese di luglio prossimo.

Poiché i nostri due Paesi condividono il bacino della Roja (Regioni Piemonte e Liguria), avremmo piacere a ricevere delle proposte di emendamento al PGRI per soddisfare le esigenze dell'Italia.

Le sarei grato se Lei potesse trasmetterci, entro la fine del mese di aprile p.v. le Sue eventuali osservazioni o i Suoi consigli in merito alla bozza del piano che troverà in allegato a questa missiva.

I miei uffici, in particolare, la Direzione Regionale dell'Ambiente, della Pianificazione e dell'Edilizia di Lione, sono alla Sua completa disposizione per qualsiasi ulteriore informazione.

La prego di gradire, Signor Ministro, i sensi della mia più alta considerazione.